

~~praca~~ praca praca praca praca praca praca praca praca praca praca
póki się nie zamierzysz iść do szkoły
nie ratuj się - dźwięki tak trudno
przy sobie mieć w takich nie-
poręczkach a bez niego też nie
mogą być - niewiem co i jak będzie
ale mam z tego powodu dość
niepokoję - moja mamusia wszystko
napisała w dzienniku ale ten postać
już wie mamus parę dni po tej liście dojdzie
trać jej nie mam do powiedzenia
niech mi mama prosi trochę
napisać, bo nie o niej niewiem - i o K. Kodd
jak się ma? proszę się odemnie
Co krok tutaj robisz to myśl o jedynym
drugiej osobie w domu i każdy
co widy chciałabym do domu
Niema osoby na świecie która
zdaje mi się więcej by ten kraj
i zabawił mi mamę - wiem gdzie
by mama wyprawę miała
Turanykami i ich dziełami i w
baranie i co krok - muszę
cuji siśka mamus duszy
i serca zee i napisz to same
bardzo napisz ca list dźwięki
i napisz po prostu napisz

wpisy

Jenikiew nad Boczowem ¹¹⁵
sierpień 1851.

Moja mamusia najdroższa
mamie ca list niepodobno
nie wiem nie sądził przyjąć mi
je natychmiast ~~się~~ do pisania
ale ~~pieni~~ nie mogłam tyle
w tych kilku miesiącach
myśle że niepodobno było.
Moja mamusia wiec mama
będzie o smęgu smęgu
Marszałek St. Arnaud wódce
powiedział między innymi
penser n'obli pas la Pologne
desire la voir rétablie, mais
ce n'est pas le moment. Un
corps polonais est nécessaire
à opposer à l'armée Russe
mais il ne peut en être question
avant 4 ou 6 mois - je ne
veux pas me mêler d'une
chose que se ferait à moitié
je ne veux pas me servir de
vous pour vous jeter quand vous
cesser de m'être nécessaire. Attendez
donc le moment approprié et

vous et nul autre que vous que
 j'appellerais quand le moment
 sera venu - Widać wiesz Mama
 że tu nie na radnie niebezpieczeń-
 stwo ringish wystawionej - jesteś
 wszytkich do Stambulu na
 powrot przyprzeć, wiesz chyba
 że przyprzeć, wiesz co z nami
 się dzieć będzie - musimy tam
 mój mój musi tu siedzieć
 bo tu ~~ma~~ ~~dużo~~ potrzebny dla
 różnych przyprzeć - osiwiatnie-
 slychanym sposobem - opalony
 jak cygan, ale zdrowie nie tyka
 i dosyć wesoła - Mama mi każe
 o sobie powiedzieć czym gnieśna
 już jestem, Mammuncim, nie
 wiem co mi było kiedyś do dzieci
 pisata, ale teraz głupstwo nie
 plets, jestem zdrowa i niesmutna
 Pan Bog ja his diwny w swieck
 zredrewnieć; dawniej, miałam
 cały koni do rozrywki a prawie
 że pnewy bytam smutna,
 i sytuacja - tutaj, nie nicna

do rozrywki, ani książek ani mu-
 zyki, ani obrabiania wyroby,
~~nie mam~~ ~~stowum~~ ~~ani~~, a taka
 jestem ciężka wesoła i ani mi
 wstyd i sama niewiem czego mi
 się weseli, kiedy wszyscy ^{dopłaca}
 dostają - z matką wyjechać
 zupełnie zdrowa jestem, choruję
 się trudno tu dużo mieć, bo w
 dzień upadła w nową pluszkę
 daje się wiece, a komary ^{piłty}
~~przynajmniej~~ ^{uważam} w pijawki ^{stuz}
 Moja Mammuncim wszyscy piszą mi
 o tym jaka Mama dla Władysia
 dobra i jak się nim pieści, nie-
 wiem jak Mamie za to podziękować
 ale Mama sama emi musi
 jak mnie to smutno jest i jak
 ja i mój mój w dżerem Mamie
 i łapie jesteśmy, za dobrą dla
 niego - ~~przez~~ czasem mi się pre-
 prasoi chee za ten ciężar,
 a naszym snów myślę jak to dalej
 będzie i jak będę mogła potać się
 wypetnianie obowiązków przy mój
 przy synie - mój mój